



Distr.  
LIMITED

FCCC/SBSTA/2005/L.15  
5 December 2005

ARABIC  
Original: ENGLISH

## الاتفاقية الإطارية بشأن تغير المناخ



الهيئة الفرعية للمشورة العلمية والتكنولوجية  
الدورة الثالثة والعشرون

مونتريال، ٢٨ تشرين الثاني/نوفمبر إلى ٦ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٥

البند ١٢ من جدول الأعمال  
التقرير عن الدورة

### مشروع تقرير الهيئة الفرعية للمشورة العلمية والتكنولوجية عن أعمال دورتها الثالثة والعشرين

المقرر: السيد إبراهيم العجمي (عمان)

المحتويات

(يُستكمل فيما بعد)

#### أولاً - افتتاح الدورة

(البند ١ من جدول الأعمال)

١- عُقدت الدورة الثالثة والعشرون للهيئة الفرعية للمشورة العلمية والتكنولوجية في قصر مونتريال للمؤتمرات بمونتريال، في كندا، في الفترة من ٢٨ تشرين الثاني/نوفمبر إلى ٦ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٥.

٢- وافتتح الدورة رئيس الهيئة الفرعية للمشورة العلمية والتكنولوجية، السيد عبد اللطيف س. بنراغب (الجمهورية العربية الليبية)، الذي رحّب بجميع الأطراف والمراقبين. كما رحب بالسيد أمجد عبد الله (ملديف) نائباً لرئيسها.

٣- ودعا مؤتمر الأطراف العامل بوصفه اجتماع الأطراف في بروتوكول كيوتو في دورته الأولى، في جلسته الأولى، نائب رئيس الهيئة الفرعية للمشورة العلمية والتكنولوجية، السيد عبد الله من ملديف (وهي طرف في بروتوكول كيوتو) ليرأس اجتماع الهيئة الفرعية أثناء مناقشة بنود جدول الأعمال التي هم بروتوكول كيوتو.

(يُستكمل فيما بعد)

### ثانياً - المسائل التنظيمية

(البند ٢ من جدول الأعمال)

### ألف - إقرار جدول الأعمال

(البند ٢ (أ) من جدول الأعمال)

٤- نظرت الهيئة الفرعية للمشورة العلمية والتكنولوجية، في جلستها الأولى المعقودة في ٢٨ تشرين الثاني/نوفمبر، في مذكرة مقدمة من الأمين التنفيذي تتضمن جدول الأعمال المؤقت وشروحه (FCCC/SBSTA/2005/5).

٥- وفي الجلسة الثانية، أقرت الهيئة الفرعية للمشورة العلمية والتكنولوجية جدول الأعمال بصيغته المعدلة على النحو التالي:

١- افتتاح الدورة

٢- المسائل التنظيمية:

(أ) إقرار جدول الأعمال

(ب) تنظيم أعمال الدورة

(ج) انتخاب أعضاء المكتب غير الرئيس

(د) انتخاب أعضاء ليحلوا محل أعضاء في المكتب

٣- الجوانب العلمية والتقنية والاجتماعية - الاقتصادية لآثار تغير المناخ والقابلية للتأثر به والتكيف معه

٤- الجوانب العلمية والتقنية والاجتماعية - الاقتصادية للتخفيف من تغير المناخ

٥- القضايا المنهجية بموجب الاتفاقية:

(أ) منتجات الخشب المقطوع

(ب) نموذج الإبلاغ الموحد لفئات استخدام الأراضي وتغيير استخدام الأراضي والحراجة

- (ج) الانبعاثات الناجمة عن استخدام الوقود في الطيران الدولي والنقل البحري
- ٦- القضايا المنهجية بموجب بروتوكول كيوتو:
- (أ) المعايير المتعلقة بمجالات التخلف عن تقديم المعلومات المتصلة بتقديرات انبعاثات غازات الدفيئة، بحسب مصادرها وعمليات إزالتها بواسطة المصارف، الناشئة عن الأنشطة المحددة في الفقرتين ٣ و ٤ من المادة ٣ من بروتوكول كيوتو
- (ب) الآثار المترتبة على تنفيذ أنشطة المشاريع في إطار آلية التنمية النظيفة المشار إليها في المقرر ١٢/م أ-١٠ من أجل تحقيق أهداف الاتفاقيات والبروتوكولات البيئية الأخرى
- ٧- تقرير الجهة التي تتولى إدارة سجل المعاملات الدولي بموجب بروتوكول كيوتو
- ٨- تطوير التكنولوجيات ونقلها:
- (أ) المسائل المتصلة بتنفيذ إطار الإجراءات المعقولة والفعالة لتحسين تنفيذ الفقرة ٥ من المادة ٤ من الاتفاقية
- (ب) برنامج عمل فريق الخبراء المعني بنقل التكنولوجيا لعام ٢٠٠٦
- ٩- البحوث والمراقبة المنهجية
- ١٠- التعاون مع المنظمات الدولية المختصة
- (أ) تُرك هذا البند الفرعي معلقاً
- (ب) التعاون مع الاتفاقيات الأخرى والمنظمات العلمية والهيئات التابعة للأمم المتحدة
- ١١- مسائل أخرى:
- (أ) التقارير المرحلية
- (ب) القضايا المتعلقة بتنفيذ الفقرة ٣ من المادة ٢ من بروتوكول كيوتو
- (ج) المسائل الأخرى التي يحيلها مؤتمر الأطراف
- (د) المسائل الأخرى التي يحيلها مؤتمر الأطراف العامل بوصفه اجتماع الأطراف في بروتوكول كيوتو
- (هـ) أية مسائل أخرى

١٢ - التقرير عن أعمال الدورة.

### ثالثاً - التقارير عن البنود ٢(ب) إلى ١٠ من جدول الأعمال

(يُستكمل بالاستناد إلى نصوص الاستنتاجات المعتمدة في إطار كل بند من بنود جدول الأعمال)

### رابعاً - التقرير عن الدورة

(البند ١٢ من جدول الأعمال)

٦ - نظرت الهيئة الفرعية للمشورة العلمية والتكنولوجية، في جلستها العشرين المعقودة في ٦ كانون الأول/ديسمبر، في مشروع التقرير عن أعمال دورتها الثالثة والعشرين (FCCC/SBSTA/2005/L.15). وفي الجلسة ذاتها، وبناء على اقتراح من الرئيس، أذنت الهيئة الفرعية للمشورة العلمية والتكنولوجية للمقرر بأن يقوم، بمساعدة الأمانة وتحت إشراف الرئيس، باستكمال تقرير الدورة.

### المرفقات

(يُستكمل فيما بعد)

-----